



HN120

HØJTRYKSTROMLESØMPISTOL TIL BETON



BETJENINGS- og VEDLIGEHOLDELSERMANUAL

ADVARSEL:

INDEN DU BRUGER DETTE VÆRKTØJ, SKAL DU LÆSE DENNE VEJLEDNING GRUNDIGT FOR AT SIKRE, AT DU FORSTÅR SIKKERHEDSADVARSLERNE OG INSTRUKTIONERNE. OPBEVAR DISSE INSTRUKTIONER SAMMEN MED VÆRKTØJET TIL SENERE BRUG.

DEFINITIONER AF SIGNALORD

- ADVARSEL:** Angiver en potentielt farlig situation, der kan medføre dødsfald eller alvorlige personskader, hvis den ikke undgås.
- FORSIGTIG:** Angiver en potentielt farlig situation, der kan medføre mindre eller moderate personskader, hvis den ikke undgås.
- BEMÆRK:** Fremhæver vigtige oplysninger.

HN120

HØJTRYKSTROMLESØMPISTOL TIL BETON

INDEKS

1. SIKKERHEDSINSTRUKTIONER.....	4
2. SPECIFIKATIONER OG TEKNISKE DATA.....	7
3. LUFTFORSYNING OG TILSLUTNINGER	9
4. BETJENINGSINSTRUKTIONER	10
5. VEDLIGEHOLD VÆRKTØJET, SÅ DET BLIVER VED MED AT VIRKE	16
6. OPBEVARING	16
7. FEJLFINDING OG REPARATIONER.....	16

BETJENINGS- og VEDLIGEHOLDELSESMANUAL

ADVARSEL:

INDEN DU BRUGER DETTE VÆRKTØJ, SKAL DU LÆSE DENNE VEJLEDNING GRUNDIGT FOR AT SIKRE, AT DU FORSTÅR SIKKERHEDSADVARSLERNE OG INSTRUKTIONERNE. OPBEVAR DISSE INSTRUKTIONER SAMMEN MED VÆRKTØJET TIL SENERE BRUG.

1. SIKKERHEDSINSTRUKTIONER



▲ ADVARSEL:

FOR AT UNDGÅ ALVORLIG PERSONSKADE ELLER BESKADIGELSE AF EJENDOM
SKAL DU LÆSE OG FORSTÅ DE FØLGENDE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER OMHYGGELIGT, FØR DU BRUGER VÆRKTØJET. OVERHOLDER DU IKKE ADVARSLERNE, KAN DET MEDFØRE ALVORLIGE ELLER LIVSFARLIGE SKADER.

FORHOLDSREGLER VED BRUG AF VÆRKTØJET



1. BÆR SIKKERHEDSBRILLER

Øjnene er altid i fare som følge af risikoen for, at udstødningsluften hvirvler støv op i ansigtet, eller at en fastspændingsanordning flyver af pga. forkert brug af værktøjet. Der skal af disse årsager altid bæres sikkerhedsbriller under brug af værktøjet.

Arbejdsgiveren og/eller brugeren skal sørge for, at der bæres passende øjenbeskyttelse. Udstyr til øjenbeskyttelse skal overholde kravene i American National Standards Institute, ANSI Z87.1 (Direktiv 89/686/EØF fra 21. dec. 1989) og beskytte både foran og i siderne.

Arbejdsgiveren er ansvarlig for at sikre, at den medarbejder, der betjener værktøjet, og det øvrige personale i arbejdsområdet bærer øjenbeskyttelse.

BEMÆRK: Briller uden afskærmning i siderne samt ansigtsværn yder ikke tilstrækkelig beskyttelse i sig selv.



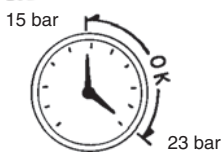
2. DER KAN VÆRE KRAV OM AT BRUGE HØREVÆRN I VISSE OMGIVELSER

Da arbejdsforholdene kan omfatte, at brugeren udsættes for høje støjniveauer, der kan medføre høreskade, skal arbejdsgiveren og brugeren sikre, at der stilles passende høreværn til rådighed, og at de bæres af såvel brugeren som andre personer i arbejdsområdet.



3. SØRG FOR AT ANVENDE EN SÆRLIG LUFTKOMPRESSOR OG LUFTSLANGE VED BRUG AF VÆRKTØJET

For at forbedre ydeevnen er arbejdsstrykket indstillet højere end konventionelle sømpistoler. For at bruge værktøjet skal du have den særlige luftkompressor og luftslange (MAX PowerLite-kompressor og MAX PowerLite-slange). Brug af højtryksgas (f.eks. ilt, acetylen osv.) medfører unormal antændelse, hvilket kan medføre eksplosion. Brug kun den særlige luftkompressor og luftslange.



4. ARBEJD INDEN FOR DET KORREKTE LUFTRYKSOMRÅDE

Dette værktøj er konstrueret til at fungere inden for et luftryksområde på 15 til 23 bar.

Trykket skal justeres til den type arbejdsemne, der fastgøres. Værktøjet må aldrig bruges, hvis driftstrykket overstiger 23 bar.



5. BENYT IKKE VÆRKTØJET I NÆRHEDEN AF BRANDFARLIGE STOFFER

Benyt aldrig værktøjet i nærheden af brandfarlige stoffer (f.eks. fortyndingsmiddel, benzin osv.). Flygtige dampe fra disse stoffer kan blive suget ind i kompressoren og komprimeret sammen med luften, hvilket kan medføre en eksplosion.

6. BRUG IKKE EN FORKERT FITTING

Stikket på værktøjet må ikke holde trykket, når luftforsyningen frakobles. Hvis der bruges en forkert fitting, kan værktøjet forblive fyldt med luft efter frakobling og vil derfor kunne skyde et søm, selv efter at luften er frakoblet, hvilket kan forårsage personskade.



7. FRAKOBL LUFTFORSYNINGEN, OG TØM MAGASINET, NÅR VÆRKTØJET IKKE ER I BRUG

Afbryd altid luftforsyningen fra værktøjet, og tøm magasinet, når arbejdet er færdiggjort eller udskydes, når værktøjet er uden opsyn, når der flyttes til et andet arbejdssted, når værktøjet justeres, demonteres eller repareres, og når du fjerner et blokeret søm.



8. KONTROLLÉR SKRUEPÅTÆNDELSE

Løse eller forkert installerede skruer eller bolte forårsager ulykker og værktøjsskader, når værktøjet tages i brug. Efterse værktøjet for at kontrollere, at alle skruer og bolte er strammet og korrekt installeret, før værktøjet tages i brug.



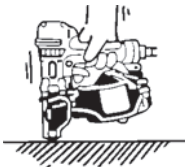
9. BERØR IKKE AFTRÆKKEREN, MEDMINDRE DU VIL SKYDE ET SØM

Når luftforsyningen er koblet til værktøjet, må du aldrig berøre aftrækkeren, medmindre du vil skyde et søm ind i arbejdsemnet. Det er farligt at gå med værktøjet med aftrækkeren trukket, og dette og lignende handlinger skal undgås.



10. PEG ALDRIG MED UDLØBSÅBNINGEN MOD DIG SELV ELLER ANDRE

Hvis udløbsåbningen peger mod personer, kan der ske alvorlige ulykker, hvis værktøjet aktiveres ved en fejl. Sørg for, at udløbsåbningen ikke er vendt mod personer, når slangen til- og frakobles, når søm lægges i eller tages ud af magasinet eller ved lignende arbejdsgange.



12. PLACER UDLØBSÅBNINGEN KORREKT PÅ ARBEJDSFLADEN

Hvis udløbsåbningen på spidsen ikke placeres korrekt, kan det medføre, at et søm flyver op, hvilket er ekstremt farligt.



13. HOLD HÆNDER OG KROP VÆK FRA UDLØBSÅBNINGEN

Når værktøjet påfyldes og bruges, må du aldrig placere hånden eller nogen dele af kroppen i værktøjets sømudløbsområde. Det er meget farligt at ramme hænder eller krop ved et uheld.



14. SKYD IKKE SØM TÆT PÅ KANTEN OG HJØRNERNE AF ARBEJDESEMNET OG I TYNDE MATERIALER

Arbejdsemnet kan flække, og sømmet kan flyve afsted og ramme nogen.



15. SKYD IKKE SØM OVEN PÅ ANDRE SØM

Hvis søm skydes oven på andre søm, kan det medføre, at søm slynges bort, hvilket kan føre til personskader.

16. SÅDAN FJERNES SØMMENE, NÅR ARBEJDET ER FÆRDIGT

Hvis der er søm tilbage i magasinet, når arbejdet er færdigt, kan der ske alvorlige ulykker, inden arbejdet genoptages, hvis værktøjet håndteres uforsigtigt, eller hvis luftarmaturet tilkobles. Derfor skal alle søm, der er tilbage i magasinet, fjernes, når arbejdet er færdigt.

17. KONTROLLÉR JÆVNLIGT FUNKTIONEN AF KONTAKTUDLØSERMEKANISME, HVIS VÆRKTØJET ER AF TYPEN MED KONTAKTUDLØSER

Brug ikke værktøjet, hvis udløseren ikke fungerer korrekt, da det kan føre til utilsigtet affyring af søm. Pil ikke ved en kontaktudløsermekanisme, der fungerer korrekt.



18. SÅDAN BRUGES VÆRKTØJET UDENDØRS ELLER PÅ ET HØJTLIGGENDE STED

Når tage eller lignende skrånede overflader skal fastgøres, skal du starte fastgørelsen på den nedre del og langsomt arbejde dig opad. Det er farligt at fastgøre baglæns, da du kan miste fodfæstet.

Fastgør slangen tæt på det sted, hvor du skal bruge sømpistolen. Der kan ske ulykker, hvis der trækkes utilsigtet i slangen, eller hvis slangen sidder fast.

19. BRUG ALDRIG VÆRKTØJET, HVIS NOGEN DELE AF VÆRKTØJETS BETJENINGSENHEDER (F.EKS. AFTRÆKKER, KONTAKTARM) IKKE KAN BETJENES, ER FRAKOBLET, MODIFICERET ELLER IKKE FUNGERER KORREKT

20. AKTIVÉR ALDRIG VÆRKTØJET UD I LUFTEN

På den måde kan det undgås, at søm flyver frit omkring, og at værktøjet belastes overdrevet.

21. GÅ ALTID UD FRA, AT VÆRKTØJET INDEHOLDER SØM

22. RESPEKTÉR VÆRKTØJET SOM ET ARBEJDSREDSKAB

23. VÆRKTØJET MÅ IKKE BRUGES TIL SJOV OG BALLADE

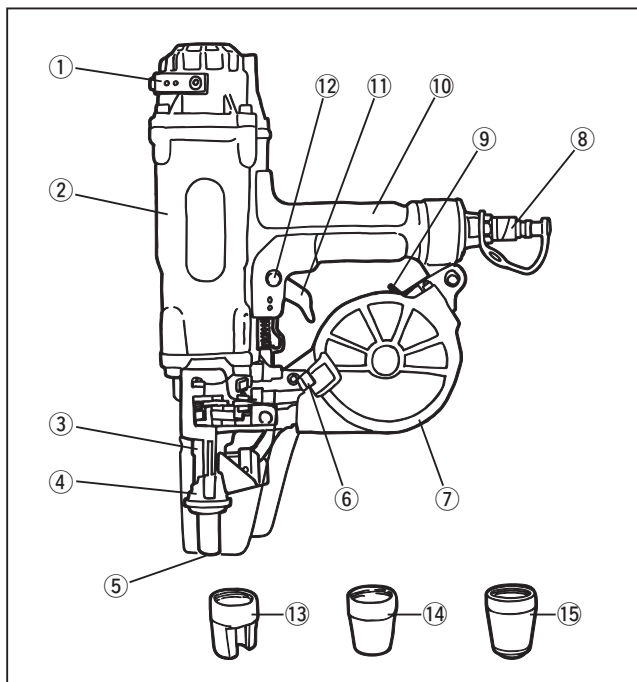
24. LÆG ALDRIG SØM I VÆRKTØJET, NÅR EN AF BETJENINGSENHEDERNE (F.EKS. AFTRÆKKER, KONTAKTARM) ER AKTIVERET

OVERHOLD FØLGENDE GENERELLE FORSIGTIGHEDSREGLER UD OVER DE ØVRIGE ADVARSLER I DENNE VEJLEDNING

- Brug ikke værktøjet som en hammer.
- Bær altid værktøjet i håndtaget, bær det aldrig i luftslangen.
- Værktøjet må kun bruges til det formål, det er beregnet til.
- Undlad at fjerne eller pille ved betjeningsenhederne (f.eks. AFTRÆKKER, KONTAKTARM)
- Opbevar værktøjet på et tørt sted utilgængeligt for børn, når det ikke er i brug.
- Brug ikke værktøjet uden sikkerhedsadvarselstiket.
- Undlad at ændre i værktøjets oprindelige design eller funktion uden godkendelse fra MAX CO., LTD.

2. SPECIFIKATIONER OG TEKNISKE DATA

1. DELENES BETEGNELSER



- ① Udsugningsdæksel
- ② Ramme
- ③ Spids
- ④ Kontaktarm
- ⑤ Udløbsåbning
- ⑥ Håndtag til magasininddækning
- ⑦ Magasin
- ⑧ Luftindtag
- ⑨ Håndtag til magasinlås
- ⑩ Greb
- ⑪ Aftrækker
- ⑫ Drejeknap til aftrækker
- ⑬ Tilbehørsdel A (bruges til at fastgøre en tynd stålplade på beton)
- ⑭ Tilbehørsdel B (bruges til at fastgøre materiale af træ på beton eller på en tyk stålplade)
- ⑮ Tilbehørsdel C (bruges til en let stålskinne på beton)

2. VÆRKTØJSSPECIFIKATIONER

PRODUKTNR.	HN120
HØJDE	400 mm
BREDDE	85 mm
LÆNGDE	315 mm
VÆGT	2,9 kg
ANBEFALET DRIFTSTRYK	15 til 23 bar
ILÆGNINGSKAPACITET	50 søm
LUFTFORBRUG	4,7 l ved et driftstryk på 23 bar

2. SPECIFIKATIONER FOR FASTGØRELSESELEMENTER

SØMLÆNGDE	PLASTIKBÅNDEDE SØM	PLASTIKBÅNDEDE STIFTER
	32 til 65 mm	22 til 52 mm
FÆSTEDIAMETER	φ 2,9 til φ 3,8 mm	φ 3,8 mm
FÆSTETYPE	Glat, skrue	Glat
HOVEDDIAMETER	φ 6,5 til φ 7,7 mm	φ 7,2 til φ 8,0 mm
HOVEDTYKKELSE	φ 1,0 til φ 1,5 mm	φ 2,0 mm
FACON PÅ SPIDSEN	DIAMANTSPIDS	BALLISTISK SPIDS

ANBEFALET DRIFTSTRYK:

15 til 23 bar. Vælg lufttrykket inden for dette område for at opnå det bedste fastgørelsesresultat.

OVERSKRID IKKE 23 bar.

4. TEKNISKE DATA

① STØJ

A-vægtet enkelt hændelse ----- LWA, 1s, d 110,0 dB
lyeffektniveau

A-vægtet enkelt hændelse ----- LpA, 1s, d 97,5 dB
emissionslydtryk

niveau ved arbejdsplads

Disse værdier er fastlagt og dokumenteret i henhold til EN12549: 1999.

② VIBRATION

Vibrationsværdi = 9,16 m/s²

Disse værdier er fastlagt og dokumenteret i henhold til ISO 8662-11.

Denne værdi er en værktøjsrelateret karakteristisk værdi og udgør ikke påvirkningen af hånd-og-arm-systemet i forbindelse med brug af værktøjet. En påvirkning af hånd-og-arm-systemet i forbindelse med brug af værktøjet vil f.eks. afhænge af grebekraften, kontaktrykkraften, arbejdsretningen, justeringen af energiforsyningen, arbejdsemnet og understøttelsen af arbejdsemnet.

5. ANVENDELSER

*Fastgørelse af en tynd stålplade på beton

*Fastgørelse af materiale af træ på beton

*Fastgørelse af materiale af træ på en tyk stålplade

▲ ADVARSEL:

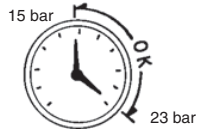
3. LUFTFORSYNING OG TILSLUTNINGER

Læs afsnittet "SIKKERHEDSINSTRUKTIONER".



UNDLAD BRUG AF ANDRE ENERGIKILDER END EN LUFTKOMPRESSOR

Værktøjet er konstrueret til at blive drevet af trykluft. Driv ikke værktøjet med nogen anden højtryksgas eller med antændelige gasarter (f.eks. ilt, acetylen osv.), da det medfører eksplosionsfare. Brug derfor under ingen omstændigheder andet end en luftkompressor til at drive værktøjet.



ARBEJD INDEN FOR DET KORREKTE LUFTRYKSOMRÅDE

Dette værktøj er konstrueret til at fungere inden for et lufttryksområde på 15 til 23 bar.

Trykket skal justeres til den type arbejdsemne, der fastgøres. Værktøjet må aldrig bruges, hvis driftstrykket overstiger 23 bar.



BENYK IKKE VÆRKTØJET I NÆRHEDEN AF BRANDFARLIGE STOFFER

Brug aldrig værktøjet i nærheden af brandfarlige stoffer (f.eks. fortyndingsmiddel, benzin osv.). Flygtige dampe fra disse stoffer kan blive suget ind i kompressoren og komprimeret sammen med luften, hvilket kan medføre en eksplosion.

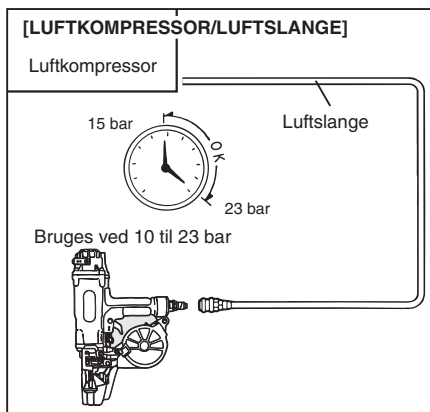
BRUG IKKE EN FORKERT FITTING

Stikket på værktøjet må ikke holde trykket, når luftforsyningen frakobles. Hvis der bruges en forkert fitting, kan værktøjet forblive fyldt med luft efter frakobling og vil derfor kunne skyde et søm, selv efter at luften er frakoblet, hvilket kan forårsage personskade.



FRAKOBL LUFTFORSYNINGEN, OG TØM MAGASINET, NÅR VÆRKTØJET IKKE ER I BRUG

Afbryd altid luftforsyningen fra værktøjet, og tøm magasinet, når arbejdet er færdiggjort eller udskydes, når værktøjet er uden opsyn, når der flyttes til et andet arbejdssted, når værktøjet justeres, demonteres eller repareres, og når du fjerner et blokeret søm.



SØRG FOR AT ANVEND EN SÆRLIG LUFTKOMPRESSOR OG LUFTSLANGE VED BRUG AF VÆRKTØJET.

For at forbedre ydeevnen er arbejdsstrykket indstillet højere end konventionelle sømpistoler. For at bruge værktøjet skal du have den særlige luftkompressor og luftslange (MAX PowerLite-kompressor og MAX PowerLite-slange). Brug af højtryksgas (f.eks. ilt, acetylen osv.) medfører unormal antændelse, hvilket kan medføre eksplosion. Brug kun den særlige luftkompressor og luftslange.

BEMÆRK:

Der kræves hyppig, men ikke overdreven smøring for at opnå den bedste ydeevne. Olie påfyldt gennem luftledningsforbindelsen smører de indvendige dele.

4. BETJENINGSINSTRUKTIONER

Læs afsnittet "SIKKERHEDSINSTRUKTIONER".

1. FØR BRUG

- ① Bær sikkerhedsbriller.
- ② Undlad at tilslutte luftforsyningen.
- ③ Kontrollér skruernes tilspænding.
- ④ Kontrollér, at kontaktarmen og aftrækkeren fungerer, hvis de bevæger sig jævnt.
- ⑤ Tilslut luftforsyningen.
- ⑥ Kontrollér for luftlækage. (Der må ikke lække luft fra værktøjet.)
- ⑦ Hold værktøjet uden at have fingeren på aftrækkeren, og tryk kontaktarmen mod arbejdsemnet. (Værktøjet må ikke fungere.)
- ⑧ Hold værktøjet med kontaktarmen væk fra arbejdsemnet, og tryk på aftrækkeren. (Værktøjet må ikke fungere.)
- ⑨ Afbryd luftforsyningen.

▲ ADVARSEL:



2. BRUG

Bær sikkerhedsbriller, da øjnene altid er i fare som følge af risikoen for, at udstødningsluften hvirvler støv op i ansigtet, eller at et søm flyver afsted, fordi værktøjet bruges forkert. Der skal af disse årsager altid bæres sikkerhedsbriller under brug af værktøjet.

Arbejdsgiveren og/eller brugeren skal sørge for, at der bæres passende øjenbeskyttelse. Udstyr til øjenbeskyttelse skal overholde kravene i American National Standards Institute, ANSI Z87.1 (Direktiv 89/686/EØF fra 21. dec. 1989) og beskytte både foran og i siderne.

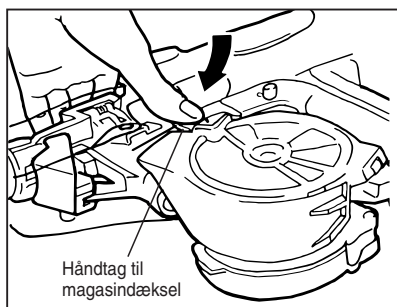
Arbejdsgiveren er ansvarlig for at sikre, at den medarbejder, der betjener værktøjet, og det øvrige personale i arbejdsområdet bærer øjenbeskyttelse.

BEMÆRK: Briller uden afskærmning i siderne samt ansigtsværn yder ikke tilstrækkelig beskyttelse i sig selv.

▲ ADVARSEL:

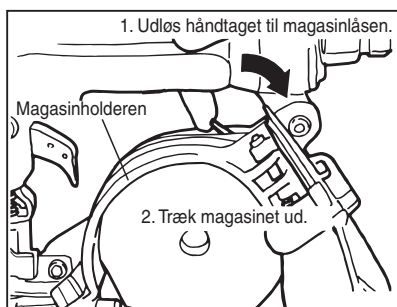


Hold hænder og krop væk fra udløbsåbningen, når du skyder søm, pga. faren for at ramme hænder eller krop ved et uheld.

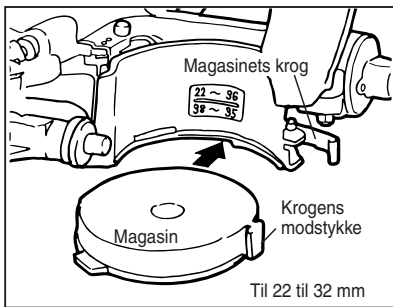


INDFØRING AF SØM

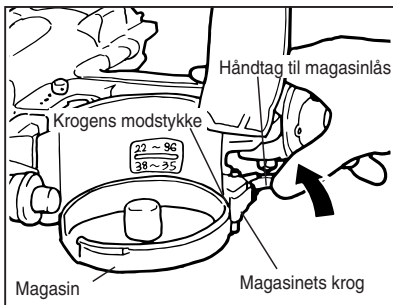
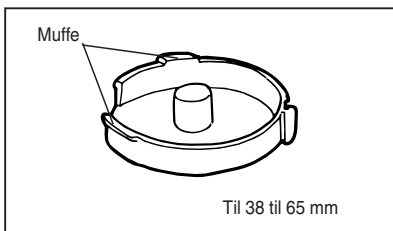
- ① Lås aftrækkeren, og frakobl luftslangen.
- ② Juster magasinretningen, så den passer til længden af stifterne (eller sømmene). Drej først håndtaget til magasinindækslet for at åbne magasinindækslet.



- ③ Kontrollér justeringen:
Udløs håndtaget til magasinlåsen for at løsne magasinet fra magasinkrogen, og fjern så magasinet fra magasinkrogen.

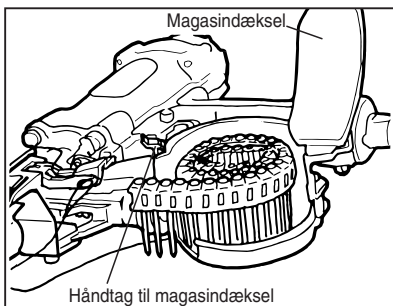


- ④ Fastlæg magasinet's retning afhængigt af længden på stifterne (eller sømmene), få magasinet's mufte til at passe ind i rillen i magasinet's holder, sæt magasinet's krog fast på modstykket, og drej håndtaget til magasinlåsen for at fastgøre magasinet.

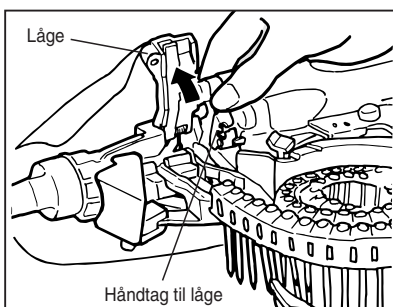


▲ FORSIGTIG:

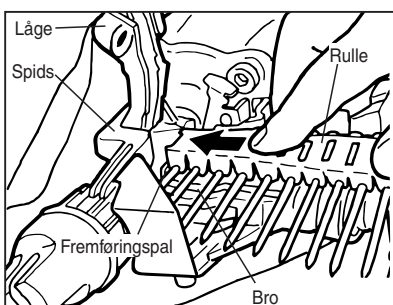
- Magasinet er fabriksindstillet til en retning, der passer til en stift-/sømlængde på 22 til 32 mm. Når der bruges 38 mm eller længere stifter/søm, skal magasinet placeres omvendt.
- Sørg for at indstille magasinet's retning, så den passer til længden af stifter/søm. Hvis magasinet vender forkert, fremføres stifterne/sømmene ikke korrekt.



- ⑤ Drej håndtaget til magasindækslet. Åbn magasindækslet, læg stifterne/sømmene i, og træk den forreste ende af stift-/sømrullen ud.



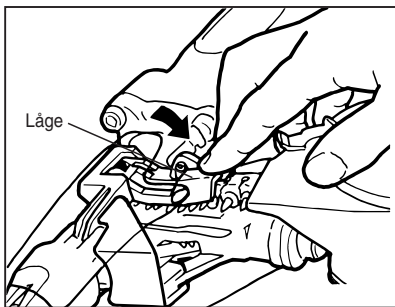
- ⑥ Drej håndtaget til lågen for at åbne lågen.



- ⑦ Skub stift-/sømrullen ind langs broen, indtil den når enden. Når den skubbes ind, er der en fremføringspal, der skubbes til side mellem første og anden stift/søm. Så skal rullen ikke skubbes længere.

▲ FORSIGTIG:

- Kontrollér, at første stift/søm sidder korrekt i spidsen foran fremføringspalen.



⑧ Skub lågen i.

▲ FORSIGTIG:

Skub lågen helt i, indtil håndtaget på lågen siger klik.

⑨ Luk magasindækslet.

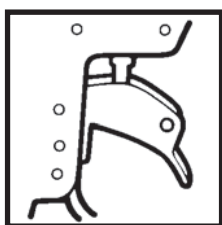
⑩ Sæt luftkoblingen og luftindtaget sammen. Værktøjet er nu klar til at skyde stifterne/sømmene.

MODELIDENTIFIKATION

SEKVENTIEL UDLØSNING

Brugeren kan anvende enkeltskud (sekventiel udløsning) ved at holde værktøjet ind mod arbejdsemnet, før der trykkes på aftrækkeren. Det gør det nemmere at sømme mere præcist, eksempelvis ved rammer, skjult sømning og tremmekasser. Med enkeltskud kan brugeren sømme præcist uden risiko for at skyde søm nr. 2 på tilbageslaget som beskrevet under "Kontaktudløsning".

Værktøjet med enkeltskud har en sikkerhedsfordel, fordi det ikke utilsigtet skyder et søm, hvis værktøjet berører arbejdsemnet eller andet, mens brugeren holder aftrækkeren inde.

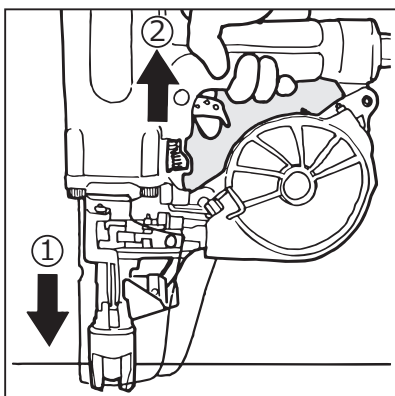


SEKVENTIEL UDLØSNING

Kendetegnet ved **ORANGE AFTRÆKKER**.

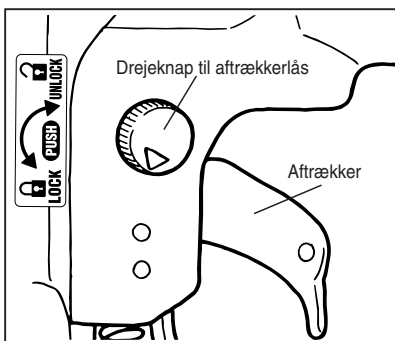
ENKELTSKUD (SEKVENTIEL UDLØSNING)

Vil brugeren anvende enkeltskud, skal brugeren trykke kontaktarmen ind mod arbejdsfladen og trykke på aftrækkeren. Værktøjet kan ikke affyre søm nr. 2, før aftrækkeren slippes, og sømrullen kan køre frem.



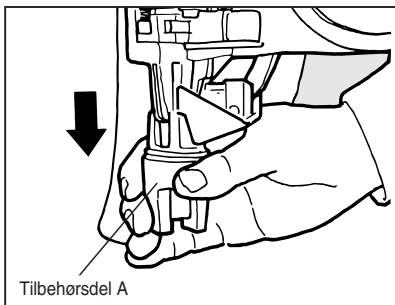
FREMGANGSMÅDE

- ① Tryk kontaktarmen ned.
- ② Tryk på aftrækkeren.



MEKANISME TIL AFTRÆKKERLÅS

Værktøjet er udstyret med en aftrækkerlåsemechanisme. Skub og drej aftrækkerlåsen (LOCK) til aftrækkerens ulåste position (UNLOCK), før du skyder søm.



UDSKIFTNING AF TILBEHØR

Værktøjet leveres med tilbehørsdelene B og C. Se følgende for udskiftningsmetode.

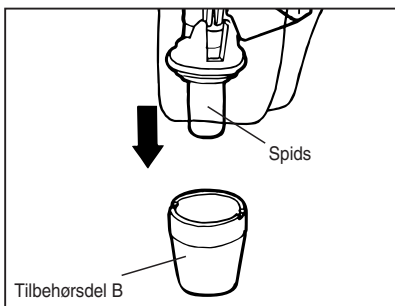
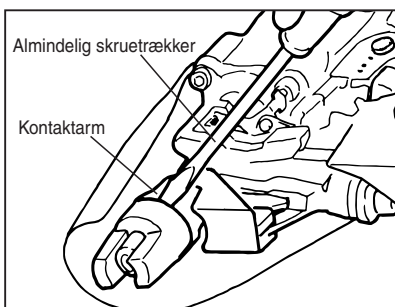
▲ ADVARSEL:

Når tilbehøret udskiftes, skal aftrækkeren låses, og luftslangen fjernes.

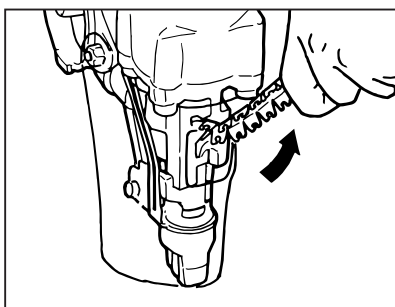
FREMGANGSMÅDE

① Fjern tilbehørsdel A, som er monteret fra fabrikken; træk den ud med hånden, mens du holder den.

* Hvis tilbehørsdelen ikke trækkes jævnt ud, skal du indsætte en almindelig skruetrækker el.lign. i mellemrummet mellem kontaktarmen og tilbehørsdelen og klemme for at fjerne delen.

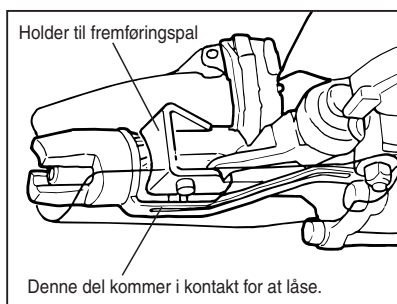
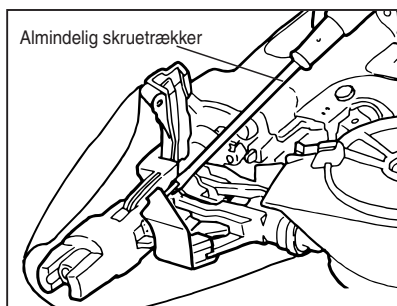
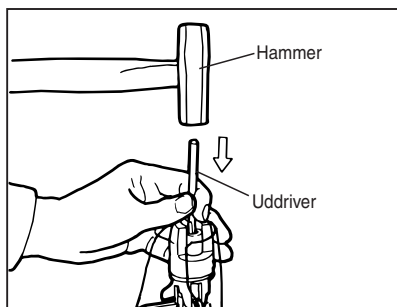


② Sæt tilbehørsdel B eller C ned, stik spidsen af værktøjet i, og skub den ned imod for at sætte tilbehørsdelen fast.



SÅDAN FJERNES PLASTBÅNDET

Efterhånden som sømmene skydes, kører der et plastbånd ud af værktøjet. Når et tilstrækkeligt langt stykke er blevet kørt ud, kan det rives af ved at trække mod kanten i spidsen af værktøjet.



SÅDAN FJERNES STIFTER/SØM, DER SIDDER FAST

▲ ADVARSEL:

Når du fjerner stifter/søm, der sidder fast, skal du huske at låse aftrækkeren, før du frakobler luftslangen.

FREMANGSMÅDE

- ① Lås aftrækkeren, og frakobl luftslangen.
- ② Fjern stifterne/sømmene fra magasinet.
- ③ Åbn lågen, sæt en uddriver igennem udløbsåbningen, og bank på den med en hammer.
- ④ Fjern stifterne/sømmene, der sidder fast i spidsen, ved at bruge en uddriver eller en almindelig skruetrækker.
- ⑤ Sæt stifterne/sømmene korrekt fast på fremføringspalen igen, og luk lågen.

FEJLFINDING

● Værktøjet aktiveres ikke, selv hvis det betjenes korrekt.

Når stifterne/sømmene ikke fremføres korrekt, sørger en låsemekanisme for at deaktivere værktøjet. (Medmindre fremføringspalen er helt ude (OUT), kommer den i kontakt med en fremføringspalholder, der sørger for, at stifter/søm ikke kan skydes af.)

Hvis fremføringspalen ikke er placeret korrekt, skal du fjerne stifterne/sømmene og lægge dem i igen.

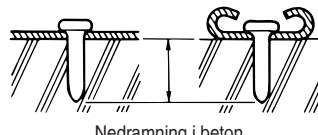
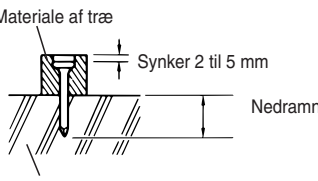
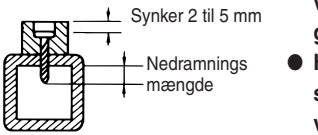
● Der kommer ingen stift/intet søm, selvom værktøjet betjenes korrekt.

Hvis værktøjet aktiveres, men der alligevel ikke kommer nogen stift/noget søm, så kontrollér følgende:

- ① Kontrollér, om stifterne/sømmene er blevet sat korrekt på fremføringspalen.
- ② Kontrollér, om stifterne/sømmene er gået af plastikbåndet.
 - * Hvis dette er tilfældet, så skær det tomme plastikbånd af, og sæt stifterne/sømmene fast igen.
- ③ Kontrollér, om fremføringspalen og fremføringsstempleet aktiveres.
 - * Hvis de ikke aktiveres, så tilføj 5-6 dråber olie fra luftindtaget.

ANVENDELSE OG VALG AF STIFTER/SØM

Værktøjet kan benyttes til følgende formål. Når du skal bruge værktøjet, så vælg stifter/søm og benlængde afhængigt af arbejdssemne.

Anvendelse	Type	Størrelse (benlængde)	Tilbehørsdel												
Fastgørelse af en tynd stålplade på beton F.eks.: Fastgørelse af skillevægsskinne	Plastikbåndede stifter	<p>Tynd stålplade</p>  <p>▲ FORSIGTIG: Hvis du bruger søm til at fastgøre den tynde stålplade til betonen, kan de slå tilbage eller bøje, hvilket kan være farligt. Sørg for at bruge stifter for at fastgøre skinnen på betonen.</p> <p>Vælg nogle stifter, hvor nedramningen i beton er 20 til 25 mm.</p>	Tilbehørsdel A, tilbehørsdel C												
Fastgørelse af materiale af træ på beton F.eks.: Fastgørelse af tromlekanter	Plastikbåndede stifter	<p>Materiale af træ</p>  <p>Synker 2 til 5 mm</p> <p>Anbefalinger</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Træets tykkelse</th> <th>Sømmets længde</th> <th>Nedramning i beton</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>27 mm</td> <td>38 mm</td> <td>Ca. 13 til 16 mm</td> </tr> <tr> <td>30 mm</td> <td>45 mm</td> <td>Ca. 17 til 20 mm</td> </tr> <tr> <td>45 mm</td> <td>60 mm</td> <td>Ca. 17 til 20 mm</td> </tr> </tbody> </table> <p>Vælg nogle søm, hvor nedramningen i beton er 15 til 25 mm.</p>	Træets tykkelse	Sømmets længde	Nedramning i beton	27 mm	38 mm	Ca. 13 til 16 mm	30 mm	45 mm	Ca. 17 til 20 mm	45 mm	60 mm	Ca. 17 til 20 mm	Tilbehørsdel B ▲ FORSIGTIG: Hvis du bruger tilbehørsdel A, vil sømmet stikke ud af træet.
Træets tykkelse	Sømmets længde	Nedramning i beton													
27 mm	38 mm	Ca. 13 til 16 mm													
30 mm	45 mm	Ca. 17 til 20 mm													
45 mm	60 mm	Ca. 17 til 20 mm													
Fastgørelse af materiale af træ på en tyk stålplade ▲ FORSIGTIG: Når dette anvendes, så tag højde for arbejdsemnets naturlige beskaffenhed og forholdene på arbejdsstedet med det formål at overholde arbejdsstandarderne.	Plastikbåndede søm (til stålplade)	<p>Materiale af træ</p>  <p>Synker 2 til 5 mm</p> <p>Tyk stålplade</p> <p>Vælg nogle søm, hvor nedramningen i den tykke stålplade er 10 mm eller mere.</p> <p>▲ FORSIGTIG:</p> <ul style="list-style-type: none"> ● Der kan skydes ind i en stålplade med en tykkelse på 3,2 til 4,5 mm. Brug kun værktøjet inden for disse grænser. ● Hvis der skydes længere ind i stålpladen, reduceres styrken væsentligt, og værktøjets holdbarhed forringes. Kontrollér ved arbejdet drivforholdene med det formål at justere trykket. ● Skyd aldrig sømmene direkte ind i en tyk stålplade, da de kan slå tilbage eller bøje, hvilket er farligt. ● Sørg for at sætte spidsen af udløbsåbningen på arbejdsemnet i den rigtige vinkel. ● Brug ikke værktøjet på tag eller i loft. 	Tilbehørsdel B ▲ FORSIGTIG: Hvis du bruger tilbehørsdel A, vil sømmet stikke ud af træet.												

5. VEDLIGEHOLD VÆRKTØJET, SÅ DET BLIVER VED MED AT VIRKE

① SKYD IKKE MED SØMPISTOLEN, NÅR DEN ER TOM

② BRUG DEN ANBEFALEDE OLIE

Brug velocite- eller turbineolie til at smøre værktøjet. Efter afslutning af brugen skal du tilføje 2 til 3 dråber olie i luftindtaget ved hjælp af oliesprøjten. (Anbefalet olie: ISO VG32)

③ EFTERSE OG VEDLIGEHOLD DAGLIGT ELLER FØR BRUG

ADVARSEL:

Kobl luftforsyningen fra, og tøm magasinet ved eftersyn eller vedligeholdelse af værktøjet.

- (1) Tøm luftfilter og kompressor
- (2) Hold smørepiplen fyldt i luftsættet med 3 dele
- (3) Rens filterelementet i luftsættet med 3 dele
- (4) Spænd alle skruer
- (5) Sørg for, at kontaktarmen bevæger sig jævnt

6. OPBEVARING

- ① Når værktøjet ikke er i brug i en længere periode, skal der påføres et tyndt lag smøremiddel på alle ståldele for at undgå rustdannelse.
- ② Undlad at opbevare værktøjet i et koldt miljø. Opbevar værktøjet et lunt/varmt sted.
- ③ Når værktøjet ikke er i brug, skal det opbevares varmt og tørt. Hold det uden for børns rækkevidde.
- ④ Alle kvalitetsværktøjer kræver med tiden service eller udskiftning af dele grundet slitage ved normal brug.

7. FEJLFINDING OG REPARATIONER

Fejlfinding og/eller reparationer må kun udføres af distributører eller af andre specialister autoriseret af MAX CO., LTD.

- Manualen kan ændres uden varsel, da vi tilstræber løbende forbedringer.



[6-6 NIHONBASHI-HAKOZAKI-CHO, CHUO-KU, TOKYO, JAPAN]
Tlf.: (03) 3669-8131 Fax: (03) 3669-7104

<http://www.maxusacorp.com> (hjemmeside for det amerikanske marked)

<http://www.max-ltd.co.jp/int/> (hjemmeside for det globale marked)

